

履新中信中心總幹事 譚阜全冀開社企自給自足

專訪

前中僑行政總裁譚阜全擔任

加拿大中信中心總幹事，昨日正式履新。譚阜全接受本報專訪時表示，期望中信中心可以在沒有政府撥款幫助下「自給自足」，並考慮發展社會企業，增加收入，幫助華裔社區和弱勢社群。

明報記者伍噉婷



中信中心新任總幹事譚阜全考慮發展社會企業，增加機構收入。

(伍噉婷攝)

譚阜全說卸任中僑行政總裁一職後，先後在兩間大學攻讀神學，期間在中信中心擔任董事局成員。他說總幹事一職已經懸空了四年，他畢業後成功通過面試，笑說要展開人生的「下半場」。

譚阜全說，中信中心99%的經費都是來自捐款和活動收費，與在中僑時有政府撥款的情況很不同。他解釋，中僑與政府通常是以合約形式合作，因此服務種類已經有一個大方向，而中信中心因沒有這個限制而令其服務更有彈性，可以照顧到其他機構沒有觸及的地方，例如危疾人士照顧與輔導、自閉症兒童服務和親子關係等，提供華語服務，並協助包括原住民在內的弱勢社群。

但另一方面，缺乏政府資助亦是中信中心要克服的挑戰，譚阜全希望做到「自給自足」，計劃開設社會企業擴大財政來源。譚阜全說，現時中信中心已經設立了臨時書攤，他希望可以擴充規模經營小型書店，將收益撥給中信中心。譚阜全

表示，如果反應理想，可以更進一步開設咖啡書店，並且推出電子書，以增加收入。

譚阜全又以農夫耕作作比喻，指中信中心就像農夫，要靠自己努力在基層耕作，與有需要的人分享成果，並希望受惠的人可以回饋社會，做義工或捐款，成為田地的新肥料，協助新苗茁壯成長，達致種族和諧，並提升華人在主流社會的公信力。

譚阜全亦認為，大溫地區的移民人口已踏入了「收割期」，上世紀90年代的移民在多方資源的幫助下，已經融入社會，甚至有條件在主流社會作出貢獻，而這批所謂的「老華僑」以及他們的下一代，是華人社區的重要資產，能夠擔當新移民與主流社會的特使和橋樑。譚阜全指，目前最重要的是找人去「收割」這筆資產，不要浪費這個促進種族和諧的好機會。

譚偕教友擔保 敘6口之家快將抵溫

譚阜全與多位教友早前提出願意以私人形式擔保敘利亞難民，但一直沒有配對成功。譚阜全昨日指已獲通知，他們所擔保的難民家庭最快可以在一個月內飛抵溫哥華。

譚阜全說，他們即將接收的是一個6人家庭，包括一對夫婦和4個小孩，目前只知道他們正身處約旦辦手續，暫時未知確實的抵埗時間，但相信會安排在一個月內。

譚阜全指，敘利亞難民潮湧現後，中信中心曾舉辦講座，教導有興趣者如何擔保難民，並計劃在未來再度舉辦。譚阜全笑說，若屆時他們所擔保的難民家庭已抵埗，便能以「過來人」的身分與公眾分享心得。

譚阜全認為，華人對擔保難民仍然很陌生，希望透過講座和分享，讓公眾更加了解，藉此宣揚加拿大的核心價值。

大溫地區天氣預測

今天	2/3 (三)	2/4 (四)	2/5 (五)
多雲 3-8°C	雨 6-7°C	陣雨 7-9°C	陣雨 5-9°C

世界部分城市天氣預測

	溫度(°C)	概況
卡加利	-9 - 1	晴間雲
愛蒙頓	-14 - 2	晴間雲
溫尼辟	-19 - 9	多雲
多倫多	1 - 3	多雲
渥太華	-7 - 2	晴
滿地可	-5 - 3	晴
三藩市	7 - 13	陣雨
洛杉磯	6 - 18	晴
紐約	6 - 10	晴
香港	14 - 16	晴間雲
台北	13 - 14	陣雨
北京	-7 - 7	晴
上海	0 - 6	晴
廣州	9 - 16	晴間雲
新加坡	26 - 31	雷雨
東京	1 - 8	晴間雲
悉尼	19 - 28	晴間雲
倫敦	3 - 9	晴間雲

原住民研究課 卑大西大研納必修

【明報專訊】卑詩省有大學研究將原住民歷史及文化納為必修科目。據了解，卑詩大學及西門菲沙大學均在研究可行的方案。而緬省已有大學開始實行、安省的湖首大學(Lakehead University)則會在明年開始，要求學生修讀最少一科原住民研究課程。

加拿大真相及和解委員會(Truth and Reconciliation Commission of Canada)指出，教育是促進和解的重要一環，並建議為所有社會工作、醫科、護理、法律及傳理系的學生，

修讀一個原住民歷史及文化課程。

西門菲沙大學原住民辦公室主任林賽(William Lindsay)表示，西大已就加入原住民歷史及文化課程為必修科目，在校內及與本省的跨大學原住民領袖委員會展開討論。

他承認，對於有關建議，最初的確遇到一些阻力。他說，高層行政部門雖然不是完全反對，但認為需要做得正確，亦不能貿然宣布實行，因此現時需要做的，是探討各個可行方案。西大並就建議諮詢學生會。林賽認為，如得到

學生會的支持，將有助落實推行新政策。

卑詩大學亦表示，正積極考慮向各系學生，提供與原住民相關的課程。

西大英文系及原住民研究課程教授凱斯勒(Linc Kesler)指，校方暫時認為，向所有學生推行單一的課程並非最佳做法，主要因為卑大學生人數眾多。

為訂出最適合的方案，卑大的原住民策略計劃執行委員會已成立小組，就各個方案進行分析。

天仁·天福集團

天仁茗茶

Ten Ren Tea & Ginseng Co., Ltd.



天仁 30週年酬賓

平安幸福茉莉花茶 \$28/50g 罐 買三送一

柿柿如意普洱茶 \$118/250g/罐 買二送一

切片花旗參 \$132/227g 買一送一

買滿定額，另有精美贈品

自營茶園、品質最佳
價錢公道、工廠直營
茶葉新鮮、種類最多
有各種袋泡茶，散裝茶及禮盒茶。

花旗參、西洋參、野山參、高麗參、
蜂蜜花旗參糖、參茶包、參粉。
海內外唯一茶、參產銷總匯

天仁茗茶

加拿大溫哥華公司
500 Main St., Vancouver,
Tel: 604-689-7598

省親、贈友、
自用最佳選擇

天福茗茶

列治文 Aberdeen Center
#1930-4151 Hazelbridge Way,
Tel: 604-270-2278

649

測彩

1月30日攪珠結果：0系開出4號(翻杯)和5號；1系和2系開交白卷；3系開出32號、37號和38號；4系開出44號。特別號碼34號。

是期頭獎安省一票獨得，派彩一千八百三十萬八千多元。二獎兩注中，安省和大西洋省份各一注，派彩十五萬八千多元。三獎八十六注中，每注派彩三千零七十多元。一百萬獎得主屬魁省。下期彩金估計五百萬元。

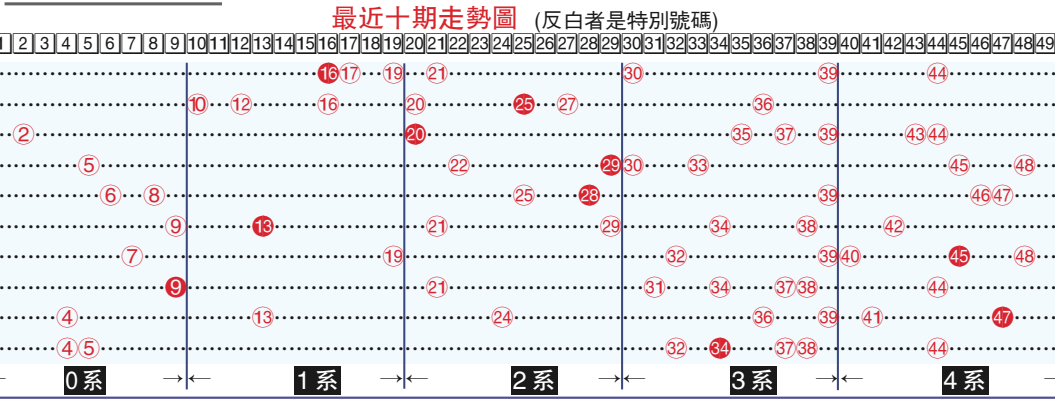
0系尚可，1系無表現。2系轉弱，3系形勢強勁，4系保持。

本期心水選擇

0系熱選2和5。
1系選11和19。
2系選22和28。
3系選32和38。
4系選41和47。

最近十期開獎號碼

12月30日	17 19 21 30 39 44	16
1月2日	10 12 16 20 27 36	25
1月6日	2 35 37 39 43 44	20
1月9日	5 22 30 33 45 48	29
1月13日	6 8 25 39 46 47	28
1月16日	9 21 29 34 38 42	13
1月20日	7 19 32 39 40 48	45
1月23日	21 31 34 37 38 44	9
1月27日	4 13 24 36 39 41	47
1月30日	4 5 32 37 38 44	34



伊莎貝拉河畔酒莊

電話(604)288-0608, 11491 River Road, Richmond
www.isabellawinery.com email: info@isabellawinery.com



金牌酒莊 當之無愧

何謂雙金牌?
在競賽中，所有的評審(100%)均將此酒評為金牌，這是極為難得的榮耀，也是酒庄的自豪。

中國冰酒免費配送到府
加拿大: (604) 616-2980
微信: cathyatvancouver
騰訊QQ: 779421126
www.isabellawinery.com
cathy.isabellawinery@gmail.com

7天營業
11:00-5:30

歡迎使用銀聯卡消費

梅洛黑皮諾紅冰酒
榮獲2014洛杉磯
國際酒類競賽LAWC
金牌獎(91 points)

小海狸金楓特選冰酒
2013-2015年榮獲
世界級酒類競賽
7項金牌(2項雙金牌)
原價\$95，特價\$50

伊莎貝拉藍莓酒
榮獲2014加拿大
全國酒類競賽ACWC
雙金牌首獎

伊莎貝拉小紅莓酒
榮獲2014加拿大
全國酒類競賽ACWC
雙金牌首獎

金獎酒樽

洛杉磯國際酒類競賽金牌獎

列市發新桶啟動隔周收垃圾

【明報專訊】列治文市隔周收集垃圾計劃昨日全面展開，市府員工緊鑼密鼓將全新垃圾桶分發給4萬住戶，預計兩個月內能分發完畢。市民收到垃圾桶後才會轉為隔周收垃圾，但廚餘及資源回收品則保持每星期收一次。市府也會免費提供5張貼紙給市民，讓市民可以在過渡期使用原有的垃圾桶處理額外垃圾。

身兼大溫都會局（Metro Vancouver）零廢物委員會主席的列治文市長馬保定表示，列治文於昨日起向大約四萬個住戶分發全新的黑色有輪垃圾桶，預計在兩個月內能派發完畢。新垃圾桶是列市隔周收集垃圾計劃的一部分，市府希望能透過這個新的計劃，鼓勵市民循環回收垃圾，減少傾倒在堆填區的垃圾量。

市民收到新垃圾桶後，會發現上面綁著一份資料文件，內含隔周收集垃圾計劃的詳細說明、每一區收垃圾時間的年曆、還有5張免費額外垃圾標貼（Garbage Tag）。市民可將貼紙貼在原有的垃圾箱上，用於處理過渡時期的額外垃圾。每一個額外垃圾桶皆須貼上額外垃圾標貼，如果5張不夠用，可向市府以每張2元的費用購買。

市民在收到新垃圾桶前，仍會維持每星期收一次垃圾的原有規定，待收到新垃圾桶後才會開始隔周收集。不過放置廚餘的綠色有輪垃圾桶，以及資源回收的藍箱或藍桶，仍會維持每星期收集一次。

新的黑色有輪垃圾桶共分4種尺寸，市民原則上已經於去年秋季起選擇了合適的尺寸。如果市

民突然想更換尺寸，仍可以向市府申請，但需要額外付費，且要等到4月中計劃全面開展後市府才會陸續處理。

市府也提醒市民，每個新垃圾桶上皆有編號及條碼，手柄也內建電腦晶片，因此希望市民不要與鄰居交換使用。如果市民發現垃圾桶遺失，應立即通知列治文市府。



▲列治文市長馬保定（左）及市議員莊士敦（Ken Johnston）展示新垃圾桶。
▼新垃圾桶的手柄內建電腦晶片，市府員工僅需以電腦掃描便可完成登記。
（馮仔新攝）

省府簽新協議保護大熊雨林

【明報專訊】卑詩省長簡蕙芝昨日在溫哥華公布，省府與原住民部族、環保團體和林木公司簽定一份新協議，讓世界最大溫帶雨林，大熊雨林（Great Bear Rainforest）的85%面積受到保護，同時維持經濟發展。

大熊雨林位於溫哥華西北面約700公里，由發現群島（Discovery Islands）北至阿拉斯加（Alaska），逾半是原始森林，雨林總面積達640萬公頃，大小如兩個溫哥華島，比斯高沙省（Nova Scotia）還要大。這雨林亦是本省哺乳動物象徵Kermode Bear 白熊，又稱靈熊（Spirit Bear）的主要家園，區內居住有26個原住民部族。

省府指，舊有用地協議始於2006年，新協議新增8個特別森林管理地區，令禁止伐木區增至85%，可伐木區域佔15%，用於維持區內就業。

簡蕙芝說，大熊雨林是世界寶藏，而卑詩省民有責任保護，「在這份具里程碑意義的協議下，更多古老和再生的森林可得到保護，且可確保區內原住民有經濟發展和就業的機會。」

綠色和平、ForestEthics Solutions 和 Sierra Club BC 環保團體的綜合代表維廷（Jens Wieting）稱，協議是一個可實踐的新框架，能提供長遠繁榮，既為林木業提供明朗前景



簡蕙芝（右一）昨日在溫哥華公布有關保護大熊雨林的協議。（加新社）

，又確保靈熊、三文魚和狼群未來有安全的森林家園。

海岸林木產品協會（Coast Forest Products Association）主席杰弗里（Rick Jeffery）稱，「合作而非衝突最終達成了這個為大熊雨林量身打造的獨特解決方案，將能為沿岸森林、當地社區和職位提供確定的前景。」

原住民部族代表Nanwakolas Tribal Council 主席史密斯（Dallas Smith）指出，有關大熊雨林的協商經歷過3名省長、94個原住民酋長和183名議員，歷時逾20年。

省府指，基於大熊雨林的獨特性和修改協議中的新增元素，政府有意在2016年春季引入支持法例。

溫市首間大麻店 商牌料本月批出

【明報專訊】溫哥華市政府去年修訂附例，容許市內大麻店舖有限制地經營。市府昨日表示，預計首個大麻店商業牌照能夠在本月內批出。

市府指，目前有14間大麻店通過新附例的所有規定，這些條件包括店舖位於許可的商業土地，與學校、社區中心和其他大麻店的距離超出所需要的300米範圍。

另外，市政已經在這些大麻店的位置豎立公告，並向鄰近的商戶和住戶寄出通知書，將收集回來的意見提交到市政府的「發展許可委員會」（Development Permit Board）。

「發展許可委員會」將考慮各種因素，就是否發牌作出最後決定。若果通過，市政府就會按程序向申請人發出大麻店商業牌照，包括要通過背景審查、衛生及消防條例，若申請人是非牟利健康組織，店內的醫護人員都要通過相關的專業資格認證。市府預計首個牌照能夠在本月內批出。

溫市市府指出，目前有19個申請未合乎與其他大麻店距離不可少於300米的要求，市府將它們分為6組，以計分制進行篩選，獲最高分的大麻店可以保留，按上述程序申請牌照，其他的則要關閉或遷往其他地區，重新提出申請。市府預計這個篩選過程可以在今年春季完成。

而剩餘的135個申請，則因為未合乎附例要求而要在今年4月底前關閉。其中有62名申請人就市府的決定提出上訴，有關的覆核聆訊將排期於本月17日展開，若上訴人得直，就可以進入發牌程序。

卑詩家庭日 皇家博物館免票

【明報專訊】下周一（8日）是卑詩第四個公眾假期「家庭日」，省府資助卑詩娛樂及公園協會（BCRPA）及皇家卑詩博物館（Royal BC Museum）等機構舉辦各項免費「家庭日」活動，鼓勵省民趁此假日與家人同樂。

卑詩娛樂及公園協會將於8日當天舉辦一系列適合家庭參與的活動，如滑冰、面部彩繪、照相亭、尋寶遊戲及原住民手工藝活動等。

在維多利亞，皇家卑詩博物館將於「家庭日」當天免費向公眾開放，來自維多利亞太平洋歌劇院（Pacific Opera Victoria）的歌手亦將獻上精彩表演，家庭成員還可以和動物標本一起合影，另外還有第一人藝美術館（First Peoples Gallery）素描活動等。

省社區、體育及文化發展廳長法斯本德（Peter Fassbender）表示，「家庭日」是全省各地民衆與家人共度休閒時光的大好機會，他希望省民能與家人一起積極參與本週末的各項活動，共享快樂時光。

更多關於卑詩家庭日活動可瀏覽：blog.gov.bc.ca/bcfamilyday/。

在加拿大做義工講座

【明報專訊】溫哥華公共圖書館與卑詩移民服務協會（ISSofBC）定於2月3日晚上6時半至8時半，舉辦「在加拿大做義工」講座，內容包括：做義工的益處、如何尋找社區中做義工的機會、作為義工的權利、義工經歷如何有助求職等。

地址：Central Branch（350 W. Georgia St.）。報名及查詢請電604-684-7498（分機1632）或電郵：dorcas.mendez@issbc.org。

世界佛教會禮供諸天 歲晚酬恩暨新春祈福

世界佛教會為慶賀農曆新歲丙申年光臨，敬訂於乙未年歲晚舉行禮供三寶佛暨諸天酬恩及丙申年新春祈福法會，恭請度明法師、恆泉法師、宏通法師、明通法師及諸位法師主持普佛上供，為各界善信祈福消災；並設消災延壽長生祿位。即日開始接受報名，歡迎各界善信駕臨禮佛祈福，節目如下：

一、禮供三寶及諸天酬恩法會：
農曆乙未年十二月廿二日（陽曆1月31號、星期日）

二、丙申（2016年）新春祈福大法會：
藥師寶懺：正月初一（陽曆2月8號）星期一
正月初七（陽曆2月14號）星期日
正月十五（陽曆2月22號）星期一
禮供三寶及諸天祈福法會：正月十四日（陽曆2月21號）星期日。

三、法會程序：每天上午九時卅分開闔普佛上供，祈求四季平安、福壽康寧，並祈禱世界和平、人民康樂，吉祥如意。

四、素齋結緣：2/8、14、21號下午十二時卅分，敬備免費素齋款眾。

此外本會特於大除夕晚九時至十二時廣開佛門，方便各界善信禮佛祈福。

地址：溫哥華市東四十九街五二五號
電話：604-325-6912

雀王電動麻將桌

最新一代，超靜音，折疊式
方便收藏，時尚外觀，持久耐用

春節大減價！
原價 \$1990
現價 \$1390

保固1年
隨機贈送：方向球，牌尺，籌碼，清潔刷

可折疊！不佔空間，容易收藏！
諮詢：778-990-1898 / 604-817-8138

溫哥華開業30年 新年大減價

折扣高達50-60% OFF
列治文店及溫哥華兩店陳列超過20,000張
波斯、中國、印度、尼泊爾、巴基斯坦、土耳其
精選人手製造地氈，歡迎蒞臨選購。

全部地氈採用優質羊毛及絲製造
品質保證
節省高達50-60%

寄往中國、香港、台灣
毋須付GST、PST稅
為家居及辦公室平添特色 選擇優質地氈的總匯
免費泊車、免費送貨、減價期有限 欲購從速 可家中試用
特設清洗、修補、Trades-in 服務

WEST COAST PERSIAN & ORIENTAL RUG CO.

列治文店	溫哥華新店	溫哥華店
120-7991 Alderbridge Way (No.3 夾 Alderbridge) 電話：604-214-0096 星期一至六：10:30-6pm 星期日11:30-5:30pm	1705 Burrard Street (Burrard夾1 Ave) 電話：604-730-9161 星期一至六：10:15-6:15pm 星期日11:15-6:00pm	2116 West 41st Ave. Vancouver, B.C. 電話：604-261-2255 星期一至六：10:15-6:00pm 星期日11:30-5:30pm

BRITISH COLUMBIA LUNG ASSOCIATION Box 34009, Station D Vancouver, B.C. V6J 4M2 P: 604.731.5864

以前是扮「有型」 後來變成「習慣」 現在你已「上癮」

時候 放棄吸煙了!